

# AL JAWATER - LAS IDEAS

PERIODICO BISEMANAL INDEPENDIENTE

Registrado como artículo de segunda clase, en la Administración General de Correos de la ciudad de México, el día 18 de Abril de 1917.

TOMO IV.

México, D. F., Jueves 21 de Junio de 1917.

NUMERO 270

## - El Porvenir de Siria -

### Un Nuevo Partido

Como cierto partido "francófilo" desea la anexión de Siria, a la República Francesa, otro partido de reciente manufactura inglesa, opina por nuestra anexión al Egipto, y formar el famoso sultanato árabe, bajo la protección de la Gran Bretaña.

Demostremos tener muy poco sentido común al suponer que dicho partido "anglófilo", obra de buena fé, pues a ningún sirio se le había ocurrido tan peregrina idea antes de la guerra actual y mucho menos, que hayamos sentido, de repente, tanto amor a los ingleses.

Revisando detenidamente nuestra historia patria, vemos con sorpresa que los ingleses en todas sus tentativas para conquistar nuestras simpatías han fracasado y que nuestros antiguos gobernantes libaneses, han rechazado con desprecio los ofrecimientos de amistad que les proponían los hijos de la rubia Albión.

Las pretensiones del nuevo partido egipcio-sirio, sostenidas por los ingleses, crearán un nuevo problema de difícil solución, pues careciendo de suficientes partidarios para llevar a

cabo su bello ideal, no harán más que encender la guerra civil, cuyo resultado será la intervención de las grandes potencias y cuya solución se advina, pues las buenas intenciones de la Gran Bretaña, son conocidas por su MAGNANIMIDAD.

La conquista de la Mesopotamia, por Inglaterra, es de alta significación política, pues nadie ignora que la posesión de dicha provincia y su retención, harán inaccesible el paso del enemigo (Rusia) hacia las Indias, y por lo mismo, vemos que los ingleses, en su afán de conservarse la importante colonia referida, están asegurándose la posesión de ciertos puntos estratégicos del continente asiático.

Inglaterra, no hace favores y si aparenta hacerlos es con la idea de pagarse con creces, como hizo con el Egipto.

El sueño dorado de la pérdida Albión, es dividir la opinión siria, haciendo fracasar la conquista francesa y formar el sultanato mencionado, para seguir siendo el árbitro abso-

*Sigue en la segunda página*

—Ha sido muy intenso el bombardeo en los sectores de Hollebeeke y Warneton. Siendo rechazado un ataque de los ingleses en este último punto

### - TABAQUERIA -

## ORIENTAL

AVENIDA F. I. MADERO, 24.  
Tel. Mex. 6386 negro.

### GRAN SURTIDO DE PUROS DE LAS MAS AFAMADAS MARGAS

Cigarras Turcos y Egipcios Importados,

Imenso surtido de Tabacos para Pipas, Americanos e Ingleses.

Pipas de las Mejores Marcas.

Especialidad en artículos finos de Mercadería y Fantasia.

## 2700 PUNITIVOS FUERON A PIQUE

PROCEDIAN DE LOS "HEROES" DEL CARRIZAL Y SE ANOCHARON EN EL CANAL DE LA MANCHA

Un telegrama de El Paso (puesto en Ciudad Juárez sin duda) por un colega de Guadalajara, dice que un gran trasatlántico norteamericano que conducía la primera remesa de punitivos yankees a Europa, fué torpedeado y hundido al entrar al Canal de la Mancha.

En la catástrofe se ahogó todo el regimiento de caballería norteamericano núm. 9. Dicho regimiento constaba de 2,700 plazas y procedía en su totalidad de los punitivos que enseñaron la oreja en el Carrizal, donde se tirotearon con las tropas constitucionalistas del general Gómez.

La censura de las autoridades de Yanquilandia no ha dejado que se conozcan los detalles de la catástrofe, pero el asunto se ha hecho público y ha dado origen a que otros contingentes norteamericanos que debían embarcar para Europa, se hayan amotinados, entre ellos, los número 69 y 71, de cuyo hecho nos dió cuenta nuestro misterioso "Perico" y lo confirma la carta que publicaremos.

La noticia le fué confirmada al periódico de Guadalajara, "Jalisco", por un viajero que acaba de regresar de El Paso, y cuyo nombre calla el colega por razones fáciles de comprender.

Director y Redactor en Jefe:  
**JOSE S. HELÚ**

Precio de Suscripción:  
**\$15.00 AL AÑO.**

Toda la correspondencia será dirigida a la dirección de **Al Jawater**, Avenida Uruguay 84, oficina número 12.—Tel. Mex. 7387 Rojo.

## Una Base para la Paz

### Alemania ofrece a Rusia una Paz Separada

Renuncia toda anexión o indemnización de guerra

AMSTERDAM, 17 de junio.—Dice el "Norddeutsche Allgemeine Zeitung" que la fórmula de paz de Rusia no sería un impedimento para una

paz entre Rusia y las Potencias Centrales, que nunca han pedido ni anexiones ni indemnizaciones de ninguna especie a Rusia.

### La situación es favorable en todos los frentes

LA HAYA, 17 de junio.—Según un despacho de Berlín, toda la Prensa alemana considera la declaración del "Norddeutsche Allgemeine Zeitung" como un ofrecimiento solemne de paz. El "Kölnische Volkszeitung" comentando esta declaración, dice que "nuestros enemigos indudablemente

harán deducciones falsas de este nuevo ofrecimiento de paz, pero el pueblo alemán no puede manifestar con demasiada claridad que este nuevo ofrecimiento a Rusia se hace en una época en que la situación militar de Alemania es igualmente favorable en todos los frentes."

### Mediación de un miembro del C. Federal Suizo?

ESTOCOLMO, 17 de junio.—El periódico "Social Demokraten" dice que Alemania ha hecho proposiciones

de paz a Rusia por conducto de un miembro del Consejo Federal de la República de Suiza.

### Conformes con el Programa de Paz de Rusia

ESTOCOLMO, 17 de junio.—El órgano socialista de Berlín "Vorwärts" declara que un artículo de fondo que los socialistas alemanes, en términos generales, están conformes con el programa de paz ruso, pero que desearían ver definidos otros puntos. En la opinión de los socialistas ale-

manes, la libertad de Polonia y de Finlandia deberá ser garantizada y se deberá elaborar un plan para la autonomía de Irlanda, Marruecos, la India, Tíbet y Corea. Además, dice el periódico socialista que se ayudaría en el restablecimiento de Bélgica, Servia y Montenegro.

### Quieren formar una Europa Nueva

PETROGRAD, 17 de junio.—Los socialistas rusos que asisten a la conferencia internacional de Estocolmo, han renovado su proposición de abolir todas las fronteras de Europa y dividir a las naciones en dos grandes

campamentos integrados uno por burgueses y otro por proletarios. Se pretende que una reconstrucción semejante en Europa, sería el único remedio de resolver de una manera pacífica todos los problemas del remedio antiguo.

## Siguen más Cables en 2a. Plana

**CABLES DE PRENSA**  
SERVICIO ESPECIAL PARA AL JAWATER

Junio 17-917.

El día once un submarino alemán averió seriamente al destructor japonés "Shakaki" en aguas italianas.

—El almirante de la escuadra rusa del Mar Negro, M. Madimoff, ha renunciado el cargo, y el gobierno de San Petersburgo le admitió la renuncia sin comentario alguno, ordenándole que hiciera entrega al almirante Verderski que ya se ha posesionado del cargo.

—Se han empeñado rudísimos combates con las fuerzas rusas en Smorgon, al oeste de Lutzk, ferrocarril de Tarnopol, Zlochoff y Halics.

### FOLLETIN NUMERO 21

#### LA CIVILIZACION ARABE

por D. ANTONIO LETAYF.

del Hagira y a la muerte del Profeta no tenían más que cuarenta mil cabezas de varios animales y carecían de toda especie de dinero.

En cuanto al tiempo de los Jalifas, comenzó como todo empieza en esta vida: primero de niño a joven y después a viejo.

Al principio de los tiempos de los primeros Jalifas se distinguieron en todo, al grado que a este lapso de tiempo del año de segundo al cuarenta y uno le llaman la era de oro; reinaba la justicia, la equidad y la honradez en todos sus actos y manejos, y por eso en el tiempo de Omar pudie-

ron conquistar a Persia, Egipto y el Cham debido al deseo tan grande que tenían aquellos habitantes de gozar de tranquilidad y justicia, viniendo de donde viniera, pues sufrían tanto con sus reyes y gobernantes que aceptaban al primero que venía dándoles garantías aunque fuera de otra religión y otras miras.

Los Jalifas vivían muy sencillamente y no se distinguían en nada de los demás, notando entre ellos el Jalifa más grande que ha tenido el Islam, Omar Iben el Jattab, pues era tan moderado que hasta incurría en exageraciones; lo mismo pasó con Ali que siendo Jalifa vivía en una cova, no teniendo por cama más que una zalea de borrego. En su tiempo el Islam había tenido un tal incremento, que bien podía haber tenido un palacio con todo lujo y gastar cantidades enormes por no tener control

ninguno sobre todo lo que entraba y por ser él el único amo y jefe religioso de todo el Islam, pero siempre querían dar un buen ejemplo a todos sus súbditos y fundar un reino sobre bases sólidas y fuertes. En aquella época, el pueblo todo, marchaba también sobre este camino y de ahí proviene esta máxima: que el pueblo se adapta a la religión de sus reyes.

Por tal motivo la riqueza pública era casi insignificante, en particular porque el deseo de agradar al pueblo y también porque no lo dejaban dedicarse a su trabajo por estar siempre en guerra, repartían entre ellos todo lo que se ganaba dejando muy poco para los casos urgentes.

Cuando murió Abi Baker había en la casa de Moneda "Tesorería General" un dinar o sea dos dólares. Omar su sucesor fué más honrado todavía, pues a medida que avanzaba el Islam

en sus conquistas y entraba más dinero a la Tesorería, aumentaba el sueldo de sus empleados menos para él y si por casualidad necesitaba gastos extraordinarios, los pedía prestados al Tesoro a cuenta del sueldo siguiente. Por lo tanto, tampoco hay algo notable que relatar en este período.

Viene después el tiempo de los Omiades del año 41 al 132 del Hagira; el fundador de esta dinastía es Mohamuja que fundó un verdadero reino árabe imitando a los griegos en la manera de vivir en palacios, tener pajes, guardias, etc., empezando una era de lujo y riqueza para llegar a igualar a los reyes de los demás países colindantes, alcanzando la riqueza pública a evaluarse en más de 20 millones de dólares prosperó mucho el comercio y aumentó por lo tanto la

Continuara

# CABLES DE PRENSA

SERVICIO ESPECIAL PARA AL JAWAHER

Junio 17-917.

—Un telegrama de París dice que el transporte "Annam" de 6,075 toneladas fué hundido en el Mar Jónico por un submarino alemán, ignorándose la suerte de las tropas que conducía. También fué hundido el vapor japonés "Tansanmaru" en su viaje de Inglaterra a Boston.

—Hubo encarnizados encuentros en la región del Artois, renovando los ingleses sus ataques al este de Loos siendo desalojados de las posiciones en que penetraron. Al norte de Bullecourt los ingleses habían avanzado hasta la segunda línea de trincheras pero fueron rechazado con enormes pérdidas. En la Champagne occidental aumentó de manera considerable la actividad de la artillería.

Junio 18-917.

En la madrugada del domingo dos zeppelins efectuaron un raid sobre el condado de Kent, lanzando seis bombas sobre una población de la costa, el segundo zeppelin bombardeó por el oriente.

—Aumentaron las actividades militares en la Volhinia y Galitzia oriental.

—La actividad de la artillería italiana ha aumentado en Carintia del sector de Ploekon y en la altiplanicie de Sette Comuni. Fueron rechazados los ataques enemigos emprendidos con gruesos contingentes de refresco sobre Monteromboni.

Junio 19-917.

Fueron hundidos el vapor americano "Mississippi" de 6,000 toneladas y el transporte inglés "Cameronian", pereciendo 63 soldados.

—Témese que estable un movimien-

## MATRIMONIO

En elegante esquila nos participa nuestro amigo el periodista Sr. Salvador Noriega Bustillos, haber contraído matrimonio civil y religioso con la Srta. Consuelo Carreón, en la ciudad de Torreón, el día 17 de los corrientes.

Damos nuestra enhorabuena a los recién esposados y les deseamos un hogar lleno de felicidades.

to revolucionario en España. Los republicanos incitan al pueblo a rebelarse contra la monarquía.

—Ha habido intensos duelos de artillería al sureste de Iprés y al norte de Armentières. Fueron rechazadas sangrientamente unas patrullas inglesas que hacían servicio de exploración al suroeste de Warneton.

—Es formidable la actividad de la artillería en el canal de La Bassée y en la vía del ferrocarril Arras-Cambrai. Los ingleses atacaron infructuosamente Monchy y Croiselles. Penetraron temporalmente en las trincheras situadas al noroeste de Bullecourt expandiéndose por medio de contraataques y haciéndoles 70 prisioneros.

—En las tierras bajas del Struma, los ingleses evacuaron varias aldeas después de incendiarlas.

—El día 13, una escuadrilla aérea bombardeó las bases navales rusas. El 14, bombardearon las estaciones militares de la isla Runee y la bahía de Riga. El 15, otra escuadrilla aérea aterrizó en la isla mencionada destruyendo completamente los establecimientos de esa base naval.

Junio 21-917.

—El ex-rey Constantino, llegó a Suiza, siendo recibido cordialmente por el Príncipe von Bulow.

—Los aliados han ocupado la Tesalia obligando al pueblo a entregar armas y municiones.

—El Almirantazgo Inglés anuncia el hundimiento del Transporte "Cameronian" en el mar Mediterráneo oriental.

## EL PORVENIR DE SIRIA

Viene de la primera página

luto de sus destinos y alejar todo peligro para el porvenir.

También es de vital importancia para dicha potencia europea, no permitir que se vuelva a formar el antiguo imperio árabe, pues en este caso tendría que dejar la Mesopotamia, y sus posesiones del Mar Rojo, y por lo mismo, trata de dividir la raza árabe, haciendo que los sirios se unan a sus súbditos los egipcios.

Hay que tener en cuenta, que los ingleses han ofrecido a los judíos cederles la Palestina, para que en ella formen su famosa república judaica, habiendo quien opine que la Mesopotamia, es la parte más apropiada para el establecimiento de la nueva nacionalidad.

De todo eso se desprende, que la rubia Albión, desea desmembrar el grande y antiguo imperio de los Kalifas, para manufacturar con sus despojos nuevas nacionalidades, haciendo creer a los incrédulos que está defendiendo la libertad de los pequeños pueblos.

Por nuestra parte, nos permitimos dar un buen consejo al nuevo partido, haciéndole ver, que: **MÁS VALE PAN MALO CONOCIDO QUE BUENO POR CONOCER**, y que de Inglaterra a Turquía, preferimos esta última, pues esperamos en Dios, que después de la guerra actual, resurgirá su poderío con la noble ayuda de la abnegada Alemania, verdadera defensora de los derechos humanos.

ZANNIN.

## PELUQUERIA PARISIENSE

1ª Calle del Factor N° 5

Visite Ud. este establecimiento montado con todos los adelantos modernos.

### MASSAGE ELECTRICO

Negib Nehman y Luis Villasana.

## ANIS "EL TURCO"

Agente General: JORGE ASSAM  
3a. DEL CORREO MAYOR No. 49

**VENTAS por MAYOR y MENOR**

Fabricado Especialmente en Alani-  
bique por el Sr. Alejandro Bustani.

Si alguno quiere pasar  
los días largos y felices,  
ese Anis debe tomar.  
¡Es el Rey de los Anises!

**Talleres de Imprenta, Litografía, Encuadernación**  
**Y RAYADOS**

Esquina Primera de Regina e Isabel la Católica

\* مطبعة الحواطر \*

تطبع كل لوازم التجارة من اوراق ومطلفات وفواتير وبطاقات  
واوراق عمادة واعراس وماتم وكل آلات المطبعة ندار بالكهرباء  
فاذا اردت ان تكون اوراقك ممتنة ورخيصة فغابر حنا الناصري  
مدير شوهون هذه المطبعة على هذا العنوان

## "LA OTOMANA"

CASA DE HUESPEDES

4a. Correo Mayor No. 6c Teléfono Ericsson, 87-26

HMHO SAAP MEXICO, D. F.

اللوكندة المشايخة \* لصاحبها حمد محمود صعب - الشويقات -  
هي اللوكندة الوحيدة المشهورة بلطف معاملتها ونظافة طعامها وغرفها  
وترتيب أسرتها وفرشها ما يكفل للزائر الرضي ولدينا كل ما تنليه من اوصاف  
السانة السورية التي أحضرناها معنا في هذا الاسبوع من الولايات المتحدة  
وقد أحضرنا معنا أيضاً مرسياً وأقشة رخيصة وبضائع مختلفة لا يجاريها  
سماها أحد

Espera Ud. otro anuncio de  
- "La Estrella de Oriente" -

## "LA MEDIA LUNA"



## LA NACIONAL

FABRICA DE TRAJES PARA OBREROS DE MEZQUILLA Y KHAKI  
A. LETAYF Y CIA.  
CALLEJON DE SAN ANTONIO ABAD, 86  
Apartado, 2664

\* العمل الوطني \*

تلن المواطنين الكرام انهم يجدون في معملنا كل أنواع الطقومة  
والبنطلونات من جنس المنكبيا والكاكي والشغل متقن جداً  
والاسعار يا لاش لا يستطيع احد ان يجاريها فانا كان يوجد  
من لا يعرف معملنا على شهرته في ذيله يجد عنوانه واحد شركاه  
اشمل الحوارجا انطون افيديوس المشهور بصدق معاملته ولطفه  
وهو مستعمل ادارته فزده نجد كل ما يرضيك من لطف المعاملة  
ومهاودة الاسعار

## KURI PRIMOS, Sucs.

Avenida José María Pino Suárez núm. 15.

Tel. Mexicana 1688 Neri. Apartado 871. Teléfono Ericsson 6813.  
MEXICO, D. F.

\* عمل خلفاء خورسيه آباء عم \*

لا يزيدة شهرة في إعلانة فهو أكبر واقدم عمل سورفي في هذه الجمهورية ولا تطلب صنفاً من أصناف البضاعة الرائجة إلا وتجده فيه ولما كان  
أصحابه من القائلين والعاملين بسنة التقدم فلم يقتصروا أشغالهم ببيع الاقشة والخمسة فقط بل أضافوا إلى عملهم معامل عديدة يبيكون الر بوسر  
على أجناسه وألوانه والاقشة واليابب الزرقاء المعروفة بالسكيا وشمالى حر يز وقطن وكولشاش ومناشف من كل القياسات والالوان وكل ما  
يحتاجه الانسان في هذه الجمهورية ولا ريب في ان اسعارهم في بيع الجمل هي ارحص من اسعار كل مزاحم فغابرم الى هذا العنوان

\* نزل أبي حاطوم \*

أشهر نزل سورفي في هذه العاصمة بظافة غرفه وأسرته وهو في  
الطابق العلوي من البناية الجديدة الجميلة القائمة بين شارحي كوراد  
مايور وكابوتشيانس وكل ما في هذا النزل جديد ومفتقن غاية  
الانتقان فمن يشرفه بعادف كل ما يسره فان كل أسباب الراحة  
متوفرة فيه وينقضى اجوراً عائلة جداً من زبانه فيى وصلت إلى  
حطة المكسيك قل للودسيه خذني الي

JUAN HATUM.

5º CORREO MAYOR, 56. (Esquina Capuchinas).

رجال الفرنسيين بالبناء عليه كل هذا الغلو...  
ساكنين هولا الحلفاء فقد اشعروا بمحاجتهم  
للرجال حتى يكاد ينطبق عليهم المثل العربي  
لداراج من قلة الرجال دعوا اليك باقسام -  
\*\*\*  
الثورة الاسبانية تقمع  
انارت اخر الاتياء عن اسبانيا ان الحكومة  
تمكنت من اطفاء شر الثورة الذي بداه لها ضرام  
في عدة مقاطعات.

انكثرت ترد الجلاء وترك سالونيك  
ويوهده بعضهم انها ستسحب عساكرها اذا  
أمرت فرنسا على عدم الجلاء والاطبايون  
يظهرون الاسياء من عزم الانكليز على  
الانسحاب والسيريون يتضرعون مما آلت  
اليه حالهم في اليقاع فلنهم يتضحون دون  
أدنى أمل بالفوز وكاهم راغبون في الجلاء  
الا الافرنسيون

جالتينا المحبوبة ولعلنا نسمع عن أفرادها في  
سائر الولايات ما نسمع من جالتينا هروموسا  
لنفاخر بها سائر جاليات المجر  
ونحن نكره التاكيد لجالية فيا هروموسا  
خصوصاً لسائر جاليات مدن هذه الجمهورية  
ان الحواطر موقوفة على خدمتها أديبا بما تبلغ  
اليه طاقتها.

في مناقشته او مداعبته اللاميين من ذكر  
الارستقراطية  
ير بد بذلك سبر غور الرأي العام يعلم  
ما لنا لو اندس نين أرباب الدينار يستطيع  
ان يحفظ صر كره الدموقراطي نوأراه سيصيه  
ما أصاب ذلك الذي جوعوه وعطشوه وقدموا  
له زادا وماه فديدا للزاد ومد يدأ للعراء ولم  
يدر بما يبدا بأبالاكل ام بالشرب وبتي  
حانرا بين الاثنين حتى مات جوعاً وعطشاً  
أما دجه اصحاب الحواطر في سخط  
الارستوقراط اذاعى بالارستوقراط أرباب  
الثراء فلم يخرج به عن الحد الذي رسمه له  
الشاعران محبوب ولا مير في حين ان صاحب  
الحواطر لم يجزع من السيد الكورني بل سقاها  
التاكيلا وليس أدل من شرحها على الديموقراطية  
ولكنه أراد ان يكون له بصاحب الحواطر  
ثالث الراضين فساء فألا فان صاحب  
الحواطر يتولى الدفاع عنه لانه ديوقراطي  
فلا يكون الا بجانب الضعيف وللذلك فهو  
يشدد بأسانه

عرفنا ان حفرة السيدة الفاضلة ماري عطفة  
مدققتا الكتاب الأدب الياس اتدسيه الحولة  
مصانة بالمى ولكن قد اجتازت والحمد لله دور  
الخطرة وقادت الى النفاة فخرجت منها الأبال  
العاجل النمام.

قصة شهيرة

عرفنا وبالجره دابة مائه الطبع ان فد وصل  
العاصمة عاتدا من الولايات المتحدة بعد غياب  
طال عدة شهور مدققتا الفاضل نسيب بك  
الطورسيه فاعلا ومرحبا.  
وقدمها من تولوكا حفرة الادب الحوابرا  
موسي الحصي.  
ومن مدينة سلتيو حفرة الادب الحوابرا  
غام عبده غام.

تلاكم في عددا القادم ترسلها في الفوت  
ومعصرة الحلاوة الذين بديرها احد الامتبول  
متحكما بالجالية تحكما حقيقيا بان ان تمام على منه  
بشاق اليها من رجل منطروس طماع.

برقيات الحواطر  
وصلت بروقيات الحواطر هذه المرة متأخرة  
فتشر ترجمه بعضها بالحرف الواحد  
انقرت الفواصت في مياه ابولندا الياوز  
الاميري ارشيد.  
واغرقت ايضا هناك الياوز الانكليزيه  
«كارنا جنيت»  
وصل ملك اليونان السابق الى سويسرا  
فاستقبل بمخاوة وكرام  
أغرقت الفواصت الالمانية نهار امين  
ثمان يواخر منها تخص انكليزية وثلاث يابانية  
أحلت الحلفاء. قاطمة تساليا وارغوا أهانها  
على تسليم اسلحتهم والمومة والتخيرة

إذا اتقن القدير بامرأة غنية لا يكون زوجها  
الى يكون خادما «ارستوقراطية»

Factor 5  
PELUQUERIA PARIENSENSE  
NEGB NEHMAN Y LUIS VILLASANA  
اعلانت

تعلن زبانتنا الكرام خصوصا ومواطنينا الافراء  
عمروا اتنا قد اتصنا محلا للاهلافة بشراكة  
الستور وروس فياسانا موقه في شارع الككور  
نورسو دعونه الحافة الباريسيه وقد اعدنا له  
كل لوازم التزين الحديثة قاصص الكرواني  
وتقلم الاثاقر ومضفا وغير ذلك من متعلقات  
انباء النصر وذوي اليندام ولا نقالي اذنا فلان بان  
محلنا يضاي ام الحلات في هذه العاصمة من نومه  
بنظافته وراقته ونظافته ائيه وآلاته ففلاعب  
استمدادنا الثام لجمل مستخدميه من الق وارشق  
للمزبئين في هذه العاصمة وقد اتصنا باستجلاط  
كل لوازم ارباب التدوق اللطيف من دعوتنا  
وغضاب الشعر ووجهة الشوارب وملافظ وقوابل  
لفصفا وروايع عطرية وصابون من احسن  
الاجناس ولا شك باقبال جاليتنا المحبوة على  
محلنا لا يجدون فيه من الاتقان والبطافة والتفصيل  
في الخدمة.

باب الجالتينية

سعادة الابير فيسر الشهابي  
بنولون لا تترك صداقة يوسف  
نفقت شردهم اجمعين عن الحن  
اذا كان هذا مبلغ الصدق عند  
الا فاليسوا ثوب الحداد على الصدق  
محبوب  
فكما ترون ان شاعر الجالية محب ائندي  
الطوري الشرتوني اللبناني قد سبق سعادتي الى  
الارضوع فلا تفزعوا اذا اتبتم اثر محبونا.  
وإذا تطفنت بسؤال محبوكم عن السبب  
الذي حله دل دون تشرفي بدعوتكم المهودة اجيبكم  
بان منجم عصفور مات من زمن مديد وانني كنت  
اجمل اليوم الذي عيشتموه لمأدبة الفعنة.  
ذلك فعلا عن ان اختلاطي بمجمور من  
الارستقراط كان مما يجملني ان اغشى انتقام زلاني  
الديموقراطيين. فإذا تتردون ان يقولوا اراوني  
جالسا على مائدة صاحب السعادة الابير فيسر  
الشهابي بصحبة صاحب الفضيلة انطون ائندي  
لطيف وفر بد ائندي رحيم ويوسف ائندي  
الحلو.

إذا ما لاني الشعراء يوماً  
لاني سالك سبل المهال  
فليس الكذب بي طيباً ولكن  
سمعت بان له ملح الرجال

انفصاح

مساء أمس سألنا حضرة الصديق  
انطون ائندي لطيف ان تكلف عن التعريض  
بسلام ائندي الباشا متمهلاً بان سليم ائندي  
لا يعود الى مصادرة الحواطر ولا الى ذكرها  
لاحسناً ولا قبيحاً  
نحن نحب ساج الباشا ونتموه رغم مباداته  
ايانا العدا ولا نضمهر له شرراً ولا نحمل عليه  
حقداً ولكننا مهما احبنا سليم ائندي الباشا  
لا ننجه على نفسنا  
وكأنه قد غاب عنه في بعض ان لنا شعوراً  
وحاسة ومبدأ ومصلحة كأنه لا شعوراً وحاسة  
ومبدأ ومصلحة فناصرنا العدا بمجانا فدافنا  
الدفاع فاداسكت فباشارة الصديق ائندي بدورها  
نسكت ولا ننجي على ذكره إلا بمجسناته  
ومآزره اذا تزامى لنا صداها

ولسنا ممن يندمون الازهاب والتعامل ار  
ما يسمونه في لغاتهم chantage ولا يبادي  
احداً بالعدا ولكن لا نستمكن  
كبير او وجهه إذا تحامل علينا ومضى الى  
الطاق الأذى بنا ،وقلنا كبيراً لاننا قد نسكت  
عن الصغار الاذلاء احقاراً وترفعاً عن  
الانخطاط الهم اما أمثال سليم ائندي الباشا  
فاننا نغني بهر لنا بتبريم لنا أكمناه

لنا عبداً نؤديه وقد بيء تاييده الجالية  
الافرنسية ولكن دعوتنا الجالية الى اعتناق مذهب  
هو اعتراف منا بان جاليتنا مجيل الى فرنسا فاذا

مدى الروايات

لا يمر اديب من أدباء السوريين  
في مدينة فيا هروموسا عاصمة ولاية تاركو  
الا ويردنا منه ثاء عاطر على جاليتنا الكريمة  
لا في عليه من الالفة والرقى والتجاج أديبا  
وما دأبنا وقد ائضنا في أحد أعمادنا السابقة  
بذكر اولئك الكرام ويسرنا اليوم ان نعود  
الى إذاعة مآزهم  
وكتب لنا اديب من أغض أدكباء الجالية  
أديبا وأسلمهم برعاً وأمضام خاطرأ ومن  
أثبت أصدقاؤنا ولاه مشيراً الى ما بلغته جالية  
فيا هروموسا الكريمة من النجاح ومن جملة  
ما ورد في كتابه ما نقله بحرفيته

«جاليتنا في هذه المدينة ولا أز يدك بها  
علماً تأنت من ظهور من الادباء الكرام بلغوا  
من النجاح شأواً بعيداً ويصرفون عنايه  
كبيرة للاداب وقد نشطوا للآلئب جمعية  
تعقد خصاصم على لإعلاء الاسد السورسيه  
في كل الولاية وفي مقدمة الناشطين حضرة  
الاديب زرق الله ائندي عوكر والحواجبات  
غره ونضار وغيرهم

أما الحواجبات غره ونضار فلا أعلى اذا قلت  
لشأنهم نراس الفضل والنبل وعيون آميان  
الجالية في هذه الاما. بعض صفاتهم الفيرة  
الاكيدة والاستقامة الحقة ، تراهم مقصد  
القادم والراجل لا يتقاعدون ساعة عن  
بذل الجهد في سبيل خير الجمع الامر الذي  
أنالم الحكامة الرفيمة والتجاج الثام

وما يندك الى طلبة اروحهم وجد  
عنصرهم انهم لا تساق اليهم صنيعه ولو طميفة  
الا واعتبروها كبيرة وسعوا جهدهم لؤءها  
أضفاها  
الجواطر لا تتردد في إذاعة مآز أدباء

لعل الدولارات الزبانية تملت على حجب  
صديقنا اللطيف يوسف ائندي مسلم ناكر

بعض الروايات

بعض الروايات  
بعض الروايات  
بعض الروايات

بعض الروايات  
بعض الروايات  
بعض الروايات

بعض الروايات  
بعض الروايات  
بعض الروايات

بعض الروايات  
بعض الروايات  
بعض الروايات

بعض الروايات  
بعض الروايات  
بعض الروايات

كل ما يمتد بالجزيرة الحاضرة فيه مع مديرها ورئيس تحريرها ثم -  
**يوسف صالح الحلو**  
 بابرة في شارع الاورغواي رقم ٨٤ مكتب رقم ١٢ تمرة التليفون ٨٧ ٧٣ وروخو  
 ندوة الطبع والانشغال الطبيعية بإدارة حيا الناصريه ومركزها في اول قسم من  
 شارع رينغا وفيانديا ايسابل لا كاتولا

ثبات . وطنية . اعتدال

# الجوهر

( جريدة اصلاحية حرة )

تأسست الجوهر لتعمل برفق خضوية من الراية

( الجواهر )

جريدة أدبية اصلاحية سياسية عمرائية

تصدر مرتين في الاسبوع موقتا

بدل اشتراكها ١٥ ريال سنويا في المكسيك وولاياتها

لا ترد الرسائل لاصحابها نشرت ام لم تنشر

الجواهر جريدة عمريه نشر برفق خضوية

الخميس ٢١ حزيران سنة ١٩١٧

السنة الرابعة

عدد ٢٧٠

وردت الرسالة الآتية على المواطن الحواجا سعيد ورفايل من شرتون نشرها بحروفها وتقول بقية كما :-

### الرسالة

شرتون في ٢٠ آذار سنة ١٩١٧  
 جناب الاخ المهنّب والصدّق الكريم الحواجا سعيد ورفايل الاغنيّم.

بكل شوق استلمت تحريركم المورخ في ٣٠ ١٣ سنة ١١٦ وتلوثه بكل سرور لكونه حاريا بشائر الاطمئنان عنكم اطمئنتم عنّي التي بكل صحة تأمة مع كافة عائلتي واطمنتم عن والدكم الم ابو سعيد انه بكل خير وقاعد عند اخيكم الحواجا حنا وبما لونه احسن معاملة كمن ارحاه بال ليمه وقد وصل له تحريركم وثلوه عليه : اخوانكم وعيالمهم بكل خير ثم قد رأينا العجب كيف ان ولدنا

خليل لم يكتب لنا وأنت طمئنتا عنه نوما وأنا مرتاح البال ليمه لكونه عنكم نومل ان غيره وتخرج عليه بان يكتب لنا كل شهر

تحريبطنا عنه ويكون يحبط يدهم لا يطلب منه شي. سوى انه يكتب لنا بيده وانا مرتاح وبسبوط جدا لانه عندكم . نطمئنتم عن كافة الاقارب انهم بخير اهدوا نلامنا الى ابناء الوطن الذين عنكم بدون تسمية خصوصا الى الحواجا محبوب الحوري وطمين الجميع عن اهلهم انهم بخير انما بيت يوسف ريشا محتاجين جدا ومتضايقين أخبره اذا شئت هذا وسلامنا على من حواه منزلكم للامر من قبيل وحنان ولدنا خليل والسلام من اخيكم المشائق يوسف طنوس

الرسالة مودرخة في ٢٠ آذار من السنة الحالية وهي جواب على رسالة ارسلت من المكسيك في ٣٠ ١٣ سنة ١٩١٦

الزمن الذي انقضى بين ارسال الرسالة ومنالوة جوابها لا يشجاوز للثمانية شهر والجواب مودرخ في ٢٠ آذار وقد تناولته الحواجا سعيد منذ عشرة أيام فلا نكون

طلت اقامته على الطريق اكثر من شهرين وأصعب ونقله أحدث خبر ورد عن الوطن يكنفي ان يطلع القراء على الرسالة ليكشفوا

موتة تكذيب جرائم الحلفاء واقتراهم فلنا ان اللبنانيين كسائر شعوب الارض يقاسون الجميع بداعي الحرب بل صرحنا بان سوريا ولبنان نكبا بداعي حصر شواظهمنا

واقطع موارد الرزق عنها بما لم تتكبه به بقعة من بقاع الارض  
 وقد أوضح اسباب تلك التكة جمال باشا بتقريره الذي رفعه للدولة الاساسية ونشرته الجواهر في احد أهداها الماضية .  
 أما الذي اكرناه فهو التوجه المقصود الذي أردت بعض الصحف لبهام المهاجرين بوقوعه وحمامهم على مناكرة الدولة لاجاه  
 فمن الرسالة التي نشرناها لنسب لنا في العدد ٢٥٢ من الجواهر ومن هذه الرسالة الواردة على المواطن الحواجا سعيد الشرتوني يظهر ان الحالة في لبنان ليست من الخطارة في المسكارة التي صورتها بل بلوح لنا ان ظل الشتاء بدءا بقلص عن تلك الربوع الزريرة .

وعندا في معدنا الفتان ان نشر بعض آيات من القصيدة التي نظمها صديقنا الكاتب الحميد الامير فيروز شهاب مدينا بانظون افندي لطيف بمناسبة دعوتهم لرئيس الجمهورية قال في مطلعها

جلست الى المللك فودت قدرا  
 وسدت لي المدى قبرا وجبرا  
 نري والملك يخبط منك ودا

وانت بود شخص الملك اخرى  
 راي فيك الشهامة راي عين  
 وعقلنا ثاقبا وعلم جرا  
 ومنها فكرانا الرئيس سباله فزا

به تسحور على الافران فغرا  
 وجالية بك عزت وجلت  
 فتمدتم لما بالمجد قفرا

فان ذكرك ما بين الجوالي  
 ترتع عطفا عجا وكبرا  
 ومنها حوت اللف مع خلق كريم  
 لم تترك لامل الشام ذكرا (١)

ومنها بروض اليق (٢) تمت خم طغيا  
 أعدد فضلك لفر وشعرا  
 احداث من امور قد دعتنا  
 فكنت ليلها ادمي واجرا

ومنها وفتيان التي من حاصيا  
 تقاسر ازمننا فيكم ودعرا  
 وهدوت السلام مع اعتبار  
 لمن احبني مجد العرب ذكرا

وصا ام الامير انشاده حتى قرطه صاحب الجواهر مرتجلا  
 قدح الامير زائد لكر ناقب  
 وكسا معاني القول ثوب الساحر  
 فحبت له ندفق منشدا

نقلت له ارثا بلاغة عامر (١)  
 فاجاه الامير مرتجلا ايضا  
 اما نحن فنكون قد ساعدنا الاحلاف اذا طرقتنا باحول يوس

سبك النظم او ظرف الكلام  
 فانت اماننا شعرا ونفرا  
 فنحن نمد فيك من الضام  
 (١) اشارة الى سكان دمشق المشهورين باللف وخفة الروح.  
 (٢) اشارة الى تاريخ العرب الذي انشاه المدوح (٤) ابو الامير عامر الاذري الشهابي وكان من حصول الشعراء وهو القائل مفتخرا من قصيدة يحاطب بها قومه:  
 بني شهاب كم مني نفي امد  
 بلقي شراب الدما اشمن من الحب  
 وان في فيكم اسدا اذا برزت  
 غلت الجبال انتت كما على الذهب  
 بلقي الحواجر من آك الشهاب كا  
 بلقي الفعارت رجما من لظى الشهب  
 والقصيدة كلها من هذا الطراز بلاغة وماتنة

كيف كانت نتيجة هجوم الاحلاف

خشي العالم بأسره من الاستمدادات التي قام بها الحلفاء اتاه الخريف والشعاع في العام المنصرم وظن انه هجومهم في ربيع هذا العام فيضمم قوى الامان ويحطم خطوطهم الدفاعية فتنتهي الحرب في اواخر هذه السنة

الان النتيجة كانت عكس ما تصور العالم كلة فانظورت المانيا من القوة والانتدابرا ادعش اسم الارض قاطبة واتساعا استمدادات الحلفاء الوهمية

قامت الجيوش الانكليزية في العام الماضي بهجوم محموي على خطوط الشام فصبت على معانك تلك الخطوط وخذاقها واستحكاماتها من المواد السائلة والقتال المتفجرة تناظرا من الرصاص ولم تتمكن من الاستيلاء الا على بعض اقطار من تلك المعانك بعد ان اراقت دماء المئات من كتائبها فاصيبت تلك الاذرع وهي تلال من الاشلاء جنودم التي كانت تتساقط عند انتجار قتال المدافع الانلانية تتساقط اوراق الخريف حينما نهب عليها المواسف والاغصاف.

وجاه الشتاء فبدأ الحلفاء باخذ الاستيماطات وحشد الفياطي وتدريبها وجمع المومر والذخائر حتى صار منها لنهها ما يوازي الشوايخ الراسيات

واقضي الشتاء على مهاجمات قليلة اشدقت بها الدماء كاليانيين رغما من اشتداد الزعمير وتراكم البلوج والبريد الذي كان يولع (الاستفرااد) الى درجة ٣٨ تحت الصفر فكانت تخضب تلك التلوج بلون قزمي قاف

وعشيت المانيا على سباط الربيع الاخضر الجميل وزهوهم للملونة القوية من ان تملوث بدما الاربا. الذكية فيك في هذا العام ايضا فعرضت شروط صلح شريف رجمة بالعباد  
 فابت دول الاحلاف الان تضحي

موسى ماخية

منذ ركب بوشين البحري اوروبا ورجال الاحلاف يشدون امواسهم لفران له ذقا كبهل القباغ للظفت. واخر من جاء بومه الماضية للوسيو كلانسو قد صرح ان من الادلة الواضحة على مقدرة روسون باختيار الرجال انتقاء بوشينغ ليراس الجيوش الاميريكية فيك ساحة الحرب الادروية .

ماذا ظهر من حضرة المتر بوشينغ من الفنون الحربية المدعفة حتى الان ليقال اعظم

ولها وتلوث بدماهم الطاهرة زهور الربيع الجميلة والتي عليهم الامر فكانت المعايقة سببة جدا كما زرى فانهم بالرغم عن محاولتهم ازاحة العساكر الانلانية وخرق حط هندبورغ الحربي لم يستطيعوا التقدم أكثر من بضعة أميال كان الانليون قد أخذوها غنثار بن لعدم انتفاعهم بها

وقد مضى على الهجوم الفرنسي الانكليزي فضل الربيع بجماله وكأله ودخل الصيف بحره وبخيرته وجرائم الاحلاف تلاما أعمدتها كل يوم بتقدم الاحلاف وانتحار الامان وما هي الا خزعات يضلون بها عقول البسطاء . والحقيقة ان كل المهاجمات التي قام بها الاحلاف في ساحة الحرب القرية لم يشكروا فيها من الاستيلاء على معقل واحد من معانك أراس . وانما قدر لهم بعد ارة دماء كثيرة والسؤالوا على استحكام او معقل بكر عليهم جيش الامان وترجمهم عنها

فلا ينبغي الحلفاء قصورا في المرأة وتخش جراتهم من غاراتها فيما جيشوا من الجيوش وأكثروا من الاحلاف لا يقدرتون على قهر الدولة الجومانية العظيمة والوقوف أمامها

المضحك انتهت اليوم بلقون عاقبة قشاهر في هذا العالم على حليفهم روسيا لعدم قيامها بالمهاجمة في ميادين الحرب الشرقية فروسيا انما تلتهم بتار الثورة وبالكاذ تتطلع لي اصلاح داخلتها واتخاذ توروتا.

وزد على ذلك فان رجلا ستمت هذا التطاحن الذي ليس له من نتيجة غير الهلاك والدمار

أما الان وقد رأى العالم بأسره ان بروق الكتكرا ووعدها أسفرت عن لا شيء كمعادنها تأكد له ان جرائم الحلفاء قد حارت وقراهم قد انحلت وانهم بهجومهم الى القتل والاندحار بعودون